414589-2026 - Procedura konkurencyjna

Bułgaria – Usługi architektoniczne w zakresie przestrzeni – „Изготвяне на инвестиционни проекти за благоустрояване на терени, основни ремонти на улици, собственост на Община Ямбол и за основен ремонт на сграда за образование по шест обособени позиции“
OJ S 115/2026 17/06/2026
Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy - Ogłoszenie o zmianie
Usługi

1. Nabywca

1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: ОБЩИНА ЯМБОЛ
E-mail: m.karaivanova@yambol.bg
Status prawny nabywcy: Instytucja lokalna
Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

2. Procedura

2.1. Procedura

Tytuł: „Изготвяне на инвестиционни проекти за благоустрояване на терени, основни ремонти на улици, собственост на Община Ямбол и за основен ремонт на сграда за образование по шест обособени позиции“
Opis: „Изготвяне на инвестиционни проекти за благоустрояване на терени, основни ремонти на улици, собственост на Община Ямбол и за основен ремонт на сграда за образование по шест обособени позиции“
Identyfikator procedury: c8253049-62f4-4e8a-ad4f-1ebfcf13271b
Wewnętrzny identyfikator: 584634
Rodzaj procedury: Otwarta
Procedura jest przyspieszona: nie

2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi
Główna klasyfikacja (cpv): 71222000 Usługi architektoniczne w zakresie przestrzeni

2.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Ямбол (BG343)
Kraj: Bułgaria
Informacje dodatkowe: Към момента на откриване на процедурата за възлагане на обществената поръчка не е осигурено финансиране и същата се провежда при условията на чл.114 от ЗОП. Финансирането за дейността изготвяне на инвестиционните проекти за обособени позиции № 1 и № 2 ще се извършва от бюджета на община Ямбол. Финансирането за дейността по упражняване на авторски надзор за обособени позиции № 1 и № 2 ще бъде осигурено, съгласно Споразумение сключено с Министерство на регионалното развитие и благоустройството, за съответния проект. С оглед различните източници на финансиране за двете дейности и съобразно разчетите за капиталовите разходи на община Ямбол и прогнозите, подадени към МРРБ за всеки проект, са заложени и пределни стойности за всеки от тях. Финансирането на дейностите от обхвата на обособена позиция № 3 ще се извършва по Проект за „Основен ремонт на физкултурен салон на ОУ „Любен Каравелов“ гр. Ямбол“ по

„Годишна програма за поддържане, основен ремонт, реконструкция, цялостно обновяване или създаване на нови спортни обекти и/или спортни съоръжения в държавните и общинските училища за 2024 г.“, финансиран от Министерството на младежта и спорта, чрез Министерството на науката и образованието на Република България и по Проект „Инвестиции в качествено образование, здравословен начин на живот и чиста околна среда в област Ямбол“, финансиран по Процедура чрез директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG16FFPR003-2.004 „Подкрепа за интегрирано градско развитие в 40 градски общини - 2“, по Програма „Развитие на регионите“ 2021-2027 г., във връзка с одобрена концепция № BG16FFPR003-2.003-0037 „Инвестиции в качествено образование, здравословен начин на живот и чиста околна среда в област Ямбол“ в водещ партньор Община Ямбол, по процедура № BG16FFPR003-2.003 КОНЦЕПЦИИ ЗА ИНТЕГРИРАНИ ТЕРИТОРИАЛНИ ИНВЕСТИЦИИ (ИТИ) – 2. Съгласно бюджета на Проект за „Основен ремонт на физкултурен салон на ОУ „Любен Каравелов“ гр. Ямбол“, предвидените стойности на отделните дейности са както следва: - за изготвяне на инвестиционни проекти - 8000,00 (осем хиляди) евро без включен ДДС; - за упражняване на авторски надзор – 2000,00 (две хиляди) евро без ДДС. Съгласно бюджета на Проект „Инвестиции в качествено образование, здравословен начин на живот и чиста околна среда в област Ямбол“, предвидените стойности на отделните дейности са както следва: - за изготвяне на инвестиционни проекти - 80 000,00 (осемдесет хиляди) евро без включен ДДС; - за упражняване на авторски надзор – 20 833,33 (двадесет хиляди осемстотин тридесет и три евро и 33 евро цента) евро без ДДС. Финансирането на дейностите от обхвата на обособена позиция № 4 ще се извършва от бюджета на община Ямбол.

2.1.3. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 142 698,74 EUR

2.1.4. Informacje ogólne

Informacje dodatkowe: Възложителят отстранява от участие в процедурата: 1. Участници, които са свързани лица по смисъла на § 1, т. 13 и т. 14 от Допълнителните разпоредби (ДР) на Закона за публичното предлагане на ценни книжа (ЗППЦК). Съгласно § 1, т. 13 от ДР на ЗППЦК „Свързани лица" са: - лицата, едното от които контролира другото лице или негово дъщерно дружество; - лицата, чиято дейност се контролира от трето лице; - лицата, които съвместно контролират трето лице; - съпрузите, родините по права линия без ограничения, родините по съребрена линия до четвърта степен включително и родините по сватовство до четвърта степен включително. Съгласно § 1, т. 14 от ДР на ЗППЦК контрол е налице, когато едно лице: - притежава, включително чрез дъщерно дружество или по силата на споразумение с друго лице, над 50 на сто от броя на гласовете в общото събрание на едно дружество или друго юридическо лице; или - може да определя пряко или непряко повече от половината от членовете на управителния или контролния орган на едно юридическо лице; или - може по друг начин да упражнява решаващо влияние върху вземането на решения във връзка с дейността на юридическо лице. 2. Участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществената поръчка или в настоящите указания. 3. Участник, който е представил оферта, която не отговаря на предварително обявените условия за изпълнение на поръчката и/или на правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в приложение № 10 от ЗОП; 4. Участник, подал оферта, която не отговаря на условията за представяне, включително за форма,

начин, срок и валидност. 5. Участник, който не е представил в срок обосновка по чл. 72, ал. 1 от ЗОП или чиято оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3 – 5 от ЗОП. 6. Участник, който не удължи или не потвърди срока на валидност на офертата си, се отстранява от участие. 7. Участник, чието Техническо предложение за изпълнение на поръчката не отговаря на изискванията, посочени в указанията за участие. 8. Участник, чието Ценово предложение надвишава определената от възложителя максимална прогнозна стойност на обособената позиция от поръчката. 9. Участник, който предложи срок за изпълнение на поръчката по-кратък от минималния или по-дълъг от максималния срок за изпълнение на съответната обособена позиция, посочени от Възложителя. 10. Лице, което е нарушило забрана по чл. 101, ал. 9 или 10 от ЗОП; 11. При наличие на обстоятелства по чл. 5к, пар. 1 от Регламент (ЕС) № 833/2014 г. от 31 юли 2014 г. относно ограничителните мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна. Информацията относно липсата или наличието на посоченото обстоятелство, на етап подаване на оферта, участниците удостоверяват като представят попълнена декларация по Образец относно липсата или наличието на обстоятелствата по чл. 5к, пар. 1 от Регламент (ЕС) № 2022/576 на Съвета от 8 април 2022 г. за изменение на РЗегламент (ЕС) № 833/2014 относно ограничителни мерки с оглед на действията на Русия, дестабилизиращи положението в Украйна (Регламента), при спазване на разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/679.

Podstawa prawna:

Dyrektywa 2014/24/UE

2.1.5. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Maksymalna liczba części zamówienia, na które jeden oferent może składać oferty: 4

Warunki zamówienia:

Maksymalna liczba części zamówienia, których można udzielić jednemu oferentowi: 4

2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Udział w organizacji przestępczej: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korupcja: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Nadużycia: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)
Naruszenie obowiązku płatności podatków: Участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)
Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: Участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)
Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)
Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)
Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)
Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania: За участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП)
Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: За участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал. 1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с

дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 113 от Закона за Сметната палата; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки
Upadłość: Участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)
Niewypłacalność: Участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП).Възложителят няма да отстрани от процедурата участник на посоченото основание, ако се докаже, че същият не е преустановил дейността си и е в състояние да изпълни поръчката съгласно приложимите национални правила за продължаване на стопанската дейност в държавата, в която е установен.
Układ z wierzycielami: Участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП). Възложителят няма да отстрани от процедурата участник на посоченото основание, ако се докаже, че същият не е преустановил дейността си и е в състояние да изпълни поръчката съгласно приложимите национални правила за продължаване на стопанската дейност в държавата, в която е установен.
Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП). Възложителят няма да отстрани от процедурата участник на посоченото основание, ако се докаже, че същият не е преустановил дейността си и е в състояние да изпълни поръчката съгласно приложимите национални правила за продължаване на стопанската дейност в държавата, в която е установен.
Aktywami zarządza likwidator: Участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП).Възложителят няма да отстрани от процедурата участник на посоченото основание, ако се докаже, че същият не е преустановил дейността си и е в състояние да изпълни поръчката съгласно приложимите национални правила за продължаване на стопанската дейност в държавата, в която е установен.
Działalność gospodarcza jest zawieszona: Участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)
Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje: За участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Część zamówienia

5.1. Część zamówienia: LOT-0001

Tytuł: „Изготвяне на инвестиционен проект и упражняване на авторски надзор за обект „БЛАГОУСТРОЯВАНЕ НА Ж.К. „ХАЛЕ“, ГР. ЯМБОЛ“
Opis: 1. УСЛОВИЯ И ИЗИСКВАНИЯ КЪМ ПРОЕКТА ПО ЧАСТИ: част: „Паркоустройство и благоустройство“: Да се представи цялостна концепция за територията предмет на проектиране, като в нея се ремонтират и при нужда се обособят нови: • автомобилни подходи и зони за паркиране; • пешеходни комуникации осигуряващи бърз и удобен

достъп между отделните елементи на пространството; • зони за отдих; • зелени зони с растителна композиция, която да бъде с подчертано декоративни качества. С проектът по част „Паркоустройство и благоустройство“ следва да се дадат решения за вида на пешеходните настилки в обхвата на разработката, екстериорното обзавеждане и необходимото оборудване. Основна цел на проекта е създаването на завършена среда, притежаваща високи естетически и функционални качества. Част „Архитектурна“: Настоящият проект следва да отчете съществуващото състояние на обекта и неговата среда като предложи проектни решения за основен ремонт и обновяване. Да се осигури пълноценен обществен достъп чрез изграждане, реконструкция, рехабилитация на настилките, в съответствие с действащата нормативна уредба. Проектантът, след необходимото проучване и запознаване с геодезическото заснемане, както и предложенията от живущите в квартала, да представи проект за благоустрояване, съдържащ следното: • Да се посочат елементи на дизайн и обзавеждане на градската среда, създаващи условия за релаксация и положително въздействие върху хората. Всички елементи да са естетически издържани. Всички решения да са съобразени с действащия план за квартала, а където се налага да се предложи изменение на плана; • Да се посочат всички алеи, бордюри, зелени площи и пешеходни пространства. При наличие на стъпала да се посочи алтернативен достъпен маршрут с наклони и рампи; • При пешеходните пространства да се устроят достъпни места за сядане (пейки и/или беседка), солидно закрепени, със седалки на височина 50 см., с облегалка и странични ограничители. До всяка пейка да се предвиди място за инвалидна количка; • Да се предвиди изграждане на детска площадка, оградена с ограда и обзаведена със съоръжения за игри, отговаряща на изискванията в Наредба № 1/12.01.2009г., за условията и реда за устройството и безопасност на площадките за игра, както и фитнес на открито; • При възможност, да се предвиди монтиране на фонтанка /и за питейна вода; • Да се осигурят достъпни места за паркиране; • При пешеходни пространства, за хора с увредено зрение, да се предвиди изграждане на тактилни ивици,; • При необходимост върху тротоарите да се предвиди монтаж на стоманени антипаркинг колчета; • Площите от асфалтова настилка, нарушени при демонтаж на стари бордюри, да се възстановяват с плътна асфалтова смес; • Коригиране /повдигане или сваляне/ на решетки и шахти при настилки от плочи; • При необходимост пренареждане на съществуваща тротоарна настилка; • Да се изберат лесни за почистване и поддръжка настилки, притежаващи необходимата здравина, мразоустойчивост и декоративни качества; • Да се приложи Обяснителна записка с пълно описание на елементите и обособените зони; • Да се посочат детайли; • Изготвяне изменение на ПУП-ПР при необходимост; Част: „Строителни конструкции” Проектантът в тази част, на база разработения проект по части, да изготви проект съдържащ следното: • Изпълнението на конструкциите на елементите на обзавеждането, като подпорни стени, стъпала, плочи на шахти, рампи, фундаменти под електро стълбове и др., да е по традиционния монолитен начин на строителство; • Да се приложат статически изчисления. При ползване на програмен продукт да се запише с коя програма са оразмерени; • Да се приложи обяснителна записка; • Чертежите да са придружени със спецификация на армировката; При проектирането да се осигури надеждността (носимоспособност, експлоатационна годност и дълготрайност) на конструкциите на предложените елементи и на земната основа при експлоатационни и сеизмични въздействия, пожарна безопасност, осигуряване на достъпна среда и безопасно ползване на строежа. Конструктивната част и приложените статически изчисления да бъдат заверени от правоспособен проектант, технически контрол. Да бъде приложено и Удостоверение за правоспособност на техническия контрол. част „Пътна“: Техническият проект по част пътна да бъде съобразен с изискванията на Наредба №02-20-02 от 20.12.2017 г. за

Планиране и проектиране на комуникационно-транспортната система на урбанизираните територии за съответния клас улици. Техническият проект по част пътна да бъде съобразен с действащия регулационен план и предвижданията в него. При необходимост от съществени промени спрямо съществуващото положение на улицата (засягане на съществуващи ситуационни дадености) при прилагането на уличната регулация, следва да се извърши предварително съгласуване с Възложителя. С проектното решение оптимално да се използва пространството за обособяване на удобни автомобилни комуникации и зони за паркиране. Да се даде съвременно решение за вида на настилките, което да е съобразено с техните експлоатация и натоварване. Да се представят необходимите детайли за обвързване на съществуващите и нови пътни настилки в проектния обхват. Да се предвидят нови тротоарни настилки. Проектът да се съобрази с прилежащите на улицата кръстовища, отводнителни канали и инженерна инфраструктура като се осигури безопасен за пешеходното движение достъп и достъпна среда. Да се предвидят джобове за всички контейнери за смет, като точните им местоположения и размери да се съгласуват с Възложителя. Част „Организация и безопасност на движението“: Техническият проект по част организация и безопасност на движението да бъде съобразен с изискванията на Наредба № 2 от 17 януари 2001 г. за сигнализация на пътищата с пътна маркировка, Наредба № РД-02-21-1 от 23 ноември 2023 г. за сигнализация на пътищата с пътни знаци и Законът за движение по пътищата.
Продължава в раздел Допълнителна информация
Wewnętrzny identyfikator: 584637

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi
Główna klasyfikacja (cpv): 71222000 Usługi architektoniczne w zakresie przestrzeni
Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania, 71320000 Usługi inżynieryjne w zakresie projektowania

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Ямбол
Kod pocztowy: 8600
Podpodział krajowy (NUTS): Ямбол (BG343)
Kraj: Bułgaria
Informacje dodatkowe: 1.Мястото на изпълнение на Договора е офисът на дружеството и всяко място, където се осъществява проектантската услуга, а за целите на упражняване на авторски надзор конкретната територия в гр. Ямбол, където ще се реализира обекта по съответната обособена позиция. 2.Прогнозна стойност на поръчката. Условия на плащане: Прогнозната стойност по обособени позиции е както следва: Обособена позиция № 1 – 15 083,11 евро без включен ДДС, от които: - за изготвяне на инвестиционен проект до 10 839.39 евро без включен ДДС; - за упражняване на авторски надзор до 4243.72 евро без включен ДДС; Финансирането за дейността изготвяне на инвестиционните проекти ще се извършва от община Ямбол. Финансирането за дейността по упражняване на авторски надзор ще бъде осигурено, съгласно Споразумение сключено с Министерство на регионалното развитие и благоустройството, за съответния проект. С оглед различните източници на финансиране за двете дейности и съобразно разчетите за капиталовите разходи на община Ямбол и прогнозите, подадени към МРРБ за всеки проект, са заложени и пределни стойности за всеки от тях. 3. Срокът за изпълнение на проектирането, като част от предмета на поръчката, се оферира от участника като цяло положително число в календарни дни. Предложеният от участника срок не следва да бъде по-кратък от 30

(тридесет) календарни дни и по-дълъг от 60 (шестдесет) календарни дни, считано от получаване на възлагателно писмо. 4. Срокът за упражняване на авторски надзор, като част от предмета на поръчката, е от датата на подписването на Протокол /Приложение №2а/, съгласно Наредба № 3 от 31.07. 2003 г. за съставяне на актове и протоколи по време на строителството /Наредба № 3/ за откриване на строителната площадка до подписване на констативен акт за установяване годността за приемане на строежа (приложение № 15).

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania
Data początkowa: 01/07/2026
Okres obowiązywania: 60 Dni

5.1.4. Wznowienie
Maksymalna liczba wznowień: 0

5.1.5. Wartość
Szacunkowa wartość bez VAT: 15 083,11 EUR

5.1.6. Informacje ogólne
Zastrzeżony udział:
Udział nie jest zastrzeżony.
Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE
Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie
Informacje dodatkowe: Продължение от раздел "Описание": Част „Временна организация и безопасност на движението“-да бъде съобразен с изискванията на Наредба № 3 от 16 август 2010 г. за временната организация и безопасността на движението при извършване на строителни и монтажни работи по пътищата и улиците като по възможност да бъде представена етапност на изпълнението с частично затваряне и работа на половин профил по улицата. Отделните етапи на въвеждане на ВОБД да позволяват преминаване на автомобилното движение с разминаване в една лента, без да се налага цялостно затваряне на движението по улицата и отклоняването му по обходни маршрути. При невъзможност да се въведе етапност, да се извърши предварително съгласуване с Община Ямбол. част „Геодезия“: Да се направи подробно геодезическо заснемане на съществуващия терен, стълбове, вход-изходи на сгради, гаражи и други трайни обекти в обхвата. Геодезическото заснемане да се извърши от трайно стабилизиран опорен полигон /координатна система БГС 2005/, пълни координати, височинна система - Балтийска. Изборът на точките на опорния полигон да се извърши на подходящо защитено място в извън обхвата на проекта, извън платното за движение, върху съоръжения и други неподвижни обекти, с оглед запазването му при строителството и бъдещата експлоатация. Да се определи и използва основен/изходен нивелачен репер за проекта като се използват налични държавни или общински нивелачни репери като изходно ниво за изравнение с геометрична нивелация. Всяка точка на опорния полигон да се реперира към три ситуационни дадености, за което да се изработи реперен карнет. Всички геодезически работи трябва да отговарят на изискванията на „Инструкция за създаване и поддържане на геодезически мрежи с местно значение“, издание на ГУГКК от 1986 год. Допустимите стойности на средните квадратни грешки в положението на точките от геодезическия полигон, след изравнението не трябва да надвишават +/-0.07 м. При нивелачните ходове получената несвръзка между даденото и измереното превишение не трябва да надвишава стойността, изчислена по формулата: fn =± 10 √ s [мм], където “s” е дължината на нивелачния ход в километри. Геодезическата снимка да обхваща всички пътни и

тротоарни настилки, съществуваща хоризонтална маркировка и вертикална сигнализация, ръб настилка и бордюрни линии, спирки на масовия градски обществен транспорт, ситуационни дадености и инженерни мрежи – стълбища, рампи, стълбове на улично осветление, ревизионни и дъждоприемни шахти, спирателни кранове, ел. табла, парапети, дървета, храсти, зелени площи, премествaеми обекти и др. Всички съществуващи кръстовища и подходи към имоти (гаражни рампи) се заснемат в необходимия обхват за изпълнение на нивелетно привързване. Техническият проект се разработва върху комбинирана скица от регулационните планове, кадастрална карта и геодезическа снимка. Изработва се подробен трасировъчен план в координатна система БГС 2005 и координатен регистър на подробните точки съгласно проектните решения по всички части. Вертикалната планировка да бъде съобразена с всички прилежащи вход-изходи на съществуващите сгради и автомобилни подходи към тях, както и със съществуващото положение на прилежащата улична мрежа. Към част геодезия се представя сборен план с нанесени всички съществуващи и проектни подземни инженерни мрежи и съоръжения – съществуващи, за реконструкция и нови. Ако проектното решение налага да се променят имоти в КК и да се променя уличната регулация, да се уведоми Възложителя за предварително етапно одобрение на геометричното решение и предприемане на съответните стъпки по процедиране на промените. част „Електро и УО (улично осветление)“: Да се представят светло-технически изчисления и проектно положение на нови осветителни стълбове (нови, премахване или преместване на съществуващи) с технически характеристики на осветителите съответстващи на изискванията на БДС EN 60598-1, БДС EN 60598-2-3 по отношение на електрическите, температурните, конструктивните и механическите изисквания. Проектното решение да осигури необходимата осветеност за квартала. При засягане на съществуващи електрически съоръжения, принадлежащи към електроразпределителната мрежа на EVN България, на основание чл.73, ал.1 от ЗУТ да се изготви проект за изместване/реконструиране на посочените. Част „Телекомуникации “ (видеонаблюдение): Техническият проект по част Телекомуникации да бъде съобразен с изискванията на Наредба №35 от 30.11.2012 г. за правилата и нормите за проектиране, изграждане и въвеждане в експлоатация на кабелни електронни съобщителни мрежи и прилежащата им инфраструктура, Закон за електронните съобщителни мрежи и физическа инфраструктура и Постановление № 286 от 18 ноември 2019 г. за приемане на Наредба за правилата и нормите за проектиране, разполагане и демонтаж на електронни съобщителни мрежи. В проекта да бъде предвидена необходимата защита, изместване и/или реконструкция на всички засегнати от СМР за реализирането на проекта на улиците съществуващи електронни съобщителни мрежи в съответствие със съгласувателните становища на експлоатационните дружества. При изработване на проектното решение да се спазват изискванията на Наредба № 8 от 28.07.1999 г. за правила и норми за разполагане на технически проводи и съоръжения в населени места. В проектното решение да бъде предвидена при необходимост подмяна или нова тръбно-канална мрежа за нуждите на Община Ямбол осигуряваща видеонаблюдение в проектния обхват, за което следва да се извърши предварително съгласуване с Възложителя. Част „ВиК“: Техническият проект по част ВиК да бъде съобразен с изискванията на Наредба № 2 от 22.03.2005 г. за проектиране, изграждане и експлоатация на водоснабдителни системи, Наредба № 4 от 2005 г. за проектиране, изграждане и експлоатация на сградни водопроводни и канализационни инсталации и Норми за проектиране на канализационни системи, 1990 г. Да се предвиди необходимата промяна в оттоците на отводнителната система за повърхностни дъждовни води, като се извършат всички необходими хидравлични оразмерявания. Проектът да се съобрази с всички изисквания и предписания в

съгласувателното становище на експлоатационното дружество. Проектът да включва всички необходими технически решения за реализиране на участъците и кварталите – защити, измествания и/или реконструкции за водопроводната и канализационна мрежа в проектния обхват. След заснемане на всички съществуващи пожарни хидранти в проектния обхват, да се анализира възможността да бъдат запазени, необходимостта от преместване на съществуващи или изграждане на нови. При необходимост в проектното решение да бъде предвидена подмяна и/или нови участъци на ВиК мрежа, осигуряваща нормалното функциониране в проектния обхват, за което следва да се извърши предварително съгласуване с Възложителя. част „План безопасност и здраве“: Проектът за безопасност и здраве на обекта да се изготви в съответствие с разпоредбите на Наредба №2 от 22 март 2004 г. за минимални изисквания за безопасност и здравословни условия на труда при извършване на СМР, както и на всички други действащи нормативни актове и стандарти относно безопасността и хигиената на труда, техническата и пожарната безопасност при строителство и експлоатация на подобни обекти, а също и да се грижи за сигурността на всички лица, които се намират на строителната площадка. част „Пожарна безопасност“: Част Пожарна безопасност да се разработи в обхват и съдържание, определени съгласно Наредба № Із-1971от 29 октомври 2009 г. за строително-технически правила и норми за осигуряване на безопасност при пожар. част „План за управление на строителните отпадъци“; Да се разработи проектна част с обхват и съдържание съгласно Наредба за управление на строителните отпадъци и за влагане на рециклирани строителни материали, приета с ПМС № 267 от 05.12.2017 г. част „Количествено-стойностни сметки“: По всички части на проекта да се изготвят подробни количествени сметки и количествени-стойностни сметки (във формат Excel), за всички видове строително-монтажни и ремонти работи – включително демонтажни работи (и премахване на съществуваща растителност), по всички части на проекта и в съответствие с изискванията на нормативните актове. Забележка: След извършване на подробно геодезическо заснемане и обследване на елементите на средата на място са възможни незначителни изменения в основната концепция, съобразени със спецификата на територията, предмет на проекта. Всяка проектна част на техническите проекти трябва да съдържа: 1. чертежи, по които се изпълняват СМР; 2. обяснителна записка, поясняваща предлаганите проектни решения, към която се прилагат издадените във връзка с проектирането документи и изходните данни; 3. изчисления, обосноваващи проектните решения; 4. количествена сметка; Към всеки проект се изготвя и спецификация на предвидените за влагане строителни продукти (материали, изделия, комплекти и системи) с технически изисквания към тях в съответствие с действащи норми и стандарти. В съответствие с чл. 139 ал. 3 от Закона за устройство на територията, всички документи - графични и текстови, по всички части на инвестиционния проект се подписват и подпечатват от проектанта на съответната част и се съгласуват с подпис от проектантите на останалите части и от възложителя. Не се съгласуват с подпис изчисленията, извършени от проектанта по съответната част. Техническите проекти се предават на Възложителя с приемо-предавателен протокол в 4 екземпляра на хартиен носител – оригинали с мокри печати и подписи, с взаимно съгласуване на проектните части. Електронен носител CD/Flash – 1бр. с цялата документация представена в електронни формати DWF/PDF за чертежна част и DOC /XLS/PDF за текстова част. 4.АВТОРСКИ НАДЗОР: Авторът на проекта се задължава с изпълнението на настоящата поръчка да упражни последващ авторски надзор по време на изпълнението на СМР на обектите, в съответствие на изискванията на чл. 162, ал. 2 от ЗУТ.

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne
Zielone zamówienia - Kryteria: Brak kryteriów zielonych zamówień publicznych

5.1.8. Kryteria dostępności

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione, ponieważ przedmiot zamówienia nie jest przeznaczony dla osób fizycznych

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga
Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług
Opis kryterium selekcji: Участниците трябва да са изпълнили за последните три години, считано от датата на подаване на офертата, поне две услуги с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката. За „услуга с предмет идентичен или сходен с предмета на поръчката“ се приема изготвяне на инвестиционен проект (технически или работен), свързан с изпълнение на строително-монтажни работи в областта на ново строителство, и/или реконструкция и/или основен ремонт и/ли благоустрояване на пътна мрежа, улична или алейна мрежа и упражняване на авторски надзор при изпълнението на такива обекти. * Услугите с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката могат да бъдат извършвани на различни обекти. * Възложителят не поставя изисквания за обем. * Когато проектирането, идентично или сходно с предмета на настоящата поръчка е изпълнено по договор за инженеринг, референтния период за придобиване на опит е 5 (пет) години, считано от датата на подаване на офертата. При подаване на оферта участникът само декларира изискването в ЕЕДОП (част IV, раздел B). За доказване на изискването при подписване на договор участникът, избран за изпълнител, представя Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на поръчката (в свободен текст), изпълнени през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга.

Kryterium: Ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej z tytułu ryzyka zawodowego
Opis kryterium selekcji: Участниците трябва да имат валидна застраховка „Професионална отговорност в проектирането“ за лицата, които ще осъществяват проектирането, или валиден еквивалентен документ – за чуждестранни участници, издаден от компетентен орган на държавата, в която участникът е установен. За дейностите по изготвяне на инвестиционния проект застраховката „Професионална отговорност“, съгласно чл. 171 от ЗУТ следва да се притежават от проектанта – юридическо лице/проектантите – физически лица по отделните части на инвестиционния проект. Минимално изискване: Участниците следва да имат валидна застраховка „Професионална отговорност“ за проектант, като към датата на подаване на офертата Възложителят не поставя изискване за минимална застрахователна сума. При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване единствено чрез попълване на съответния раздел на Единния европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП). Преди сключване на договора Възложителят изисква от участника определен за изпълнител да представи документи, удостоверяващи съответствието с поставения критерий за подбор - доказателства за наличие на застраховка „Професионална отговорност“ в проектирането, с минимална застрахователна сума в размер не по-нисък от определения в Наредбата за условията и реда за задължителното застраховане в проектирането и строителството за обекта по съответната обособена позиция.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:
Rodzaj: Jakość
Nazwa: Срок за изпълнение на проектирането
Opis: Максималният брой точки, който може да получи участник е 50. П1 е показател, отразяващ тежестта на предложения от участника срок за изпълнение на проектирането (в календарни дни). • За нуждите на настоящата методика максималната стойност на П1 е 50 точки. • Максимален брой точки получава офертата с предложен най-кратък срок за изпълнение на проектирането. • Точките на останалите участници се определят в съотношение към най-краткия срок за изпълнение по следната формула: П1 = (Amin / An) x 50, където Amin представлява минималният (най-кратък) предложен срок за изпълнение на проектирането; An представлява срок за изпълнение на проектирането, предложен от n-тия участник. Забележка: Предложението по показател „Срок за изпълнение на проектирането“ се посочва задължително като цяло положително число в календарни дни.
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 50
Kryterium:
Rodzaj: Cena
Nazwa: „Ценово предложение“
Opis: Максималният брой точки, който може да получи участник е 50. П2 е показател, отразяващ тежестта на предлаганата цена на съответната оферта. • За нуждите на настоящата методика максималната стойност на П2 е 50. • Максимален брой точки получава офертата с предложена най-ниска обща цена; • Точките на останалите участници се определят в съотношение към най-ниската предложена обща цена по следната формула: П2 = (Amin / An) x 50, където Amin представлява предложената най-ниска обща цена за изпълнение на поръчката; An представлява цената, предложен от n-тия участник. Комисията изчислява точките с точност до втория знак след десетичната запетая.
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 50

5.1.11. Dokumenty zamówienia
Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: bułgarski
Adres dokumentów zamówienia: https://app.eop.bg/today/584634
Kanał komunikacji ad hoc:
Nazwa: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia
Warunki zgłoszenia:
Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane
Adres na potrzeby zgłoszenia: https://app.eop.bg/today/584634
Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: bułgarski
Katalog elektroniczny: Niedozwolone
Oferty wariantowe: Niedozwolone
Termin składania ofert: 15/06/2026 23:59:59 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni
Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 6 Miesiące
Informacje na temat publicznego otwarcia:
Data otwarcia: 16/06/2026 12:01:00 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni
Miejsce: В системата
Warunki zamówienia:

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone
Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie
Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:
Brak umowy ramowej
Informacje o dynamicznym systemie zakupów:
Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Комисия за защита на конкуренцията
Informacje o terminach odwołania: Жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Национална агенция по приходите
Adres strony internetowej z przepisami podatkowymi: https://nra.bg
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony środowiska, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на околната среда и водите
Adres strony internetowej z przepisami środowiskowymi: https://www.moew.government.bg
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony zatrudnienia i warunków pracy, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на труда и социалната политика
Adres strony internetowej z przepisami pracy: https://mlsp.government.bg
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja zapewniająca dostęp offline do dokumentów zamówienia: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Комисия за защита на конкуренцията
Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja rozpatrująca oferty: ОБЩИНА ЯМБОЛ

5.1. Część zamówienia: LOT-0002

Tytuł: „Изготвяне на инвестиционен проект и упражняване на авторски надзор за обект „Благоустрояване на ж.к. „Райна княгиня“, гр. Ямбол“
Opis: Условия и изисквания към проекта: 1 Част: „Паркоустройство и благоустройство“: Да се представи цялостна концепция за територията предмет на проектиране, като в нея се ремонтират и при нужда се обособят нови:автомобилни подходи и зони за паркиране;пешеходни комуникации осигуряващи бърз и удобен достъп между отделните елементи на пространството;зони за отдих;зелени зони с растителна композиция, която да бъде с подчертано декоративни качества. С проекта по част Паркоустройство и благоустройство трябва да се дадат решения за вида на пешеходните настилки в обхвата на разработката, екстериорното обзавеждане и необходимото оборудване. 2 Част „Архитектурна“: Проектантът, след необходимото проучване и запознаване с геодезическото заснемане, както и предложенията от живущите в квартала, да представи проект за благоустрояване, съдържащ следното: • Да се посочат елементи на

дизайн и обзавеждане на градската среда, създаващи условия за релаксация и положително въздействие върху хората. Всички елементи да са естетически издържани. Всички решения да са съобразени с действащия план за квартала, а където се налага да се предложи изменение на плана; • Да се посочат всички алеи, бордюри, зелени площи и пешеходни пространства. При наличие на стъпала да се посочи алтернативен достъпен маршрут с наклони и рампи; • При пешеходните пространства да се устроят достъпни места за сядане (пейки и/или беседка), солидно закрепени, със седалки на височина 50 см., с облегалка и странични ограничители. До всяка пейка да се предвиди място за инвалидна количка; • Да се предвиди изграждане на детска площадка, оградена с ограда и обзаведена със съоръжения за игри, отговаряща на изискванията в Наредба № 1/12.01.2009г., за условията и реда за устройството и безопасност на площадките за игра, както и фитнес на открито; • При възможност, да се предвиди монтиране на фонтанка /и за питейна вода; • Да се осигурят достъпни места за паркиране; • При пешеходни пространства, за хора с увредено зрение, да се предвиди изграждане на тактилни ивици,; • При необходимост върху тротоарите да се предвиди монтаж на стоманени антипаркинг колчета; • Площите от асфалтова настилка, нарушени при демонтаж на стари бордюри, да се възстановяват с плътна асфалтова смес; • Коригиране /повдигане или сваляне/ на решетки и шахти при настилки от плочи; • При необходимост пренареждане на съществуваща тротоарна настилка; • Да се изберат лесни за почистване и поддръжка настилки, притежаващи необходимата здравина, мразоустойчивост и декоративни качества; • Да се приложи Обяснителна записка с пълно описание на елементите и обособените зони; • Да се посочат детайли; • Изготвяне изменение на ПУП-ПР при необходимост; 3 Част: „Строителни конструкции” Проектантът в тази част, на база разработения проект по части, да изготви проект съдържащ следното: • Изпълнението на конструкциите на елементите на обзавеждането, като подпорни стени, стъпала, плочи на шахти, рампи, фундаменти под електро стълбове и др., да е по традиционния монолитен начин на строителство; • Да се приложат статически изчисления. При ползване на програмен продукт да се запише с коя програма са оразмерени; • Да се приложи обяснителна записка; • Чертежите да са придружени със спецификация на армировката; При проектирането да се осигури надеждността (носимоспособност, експлоатационна годност и дълготрайност) на конструкциите на предложените елементи и на земната основа при експлоатационни и сеизмични въздействия, пожарна безопасност, осигуряване на достъпна среда и безопасно ползване на строежа. Конструктивната част и приложените статически изчисления да бъдат заверени от правоспособен проектант, технически контрол. Да бъде приложено и Удостоверение за правоспособност на техническия контрол. 4 Част Пътна: Проектът да осигури съответствие на проектните решения /разработки/ с изискванията на чл.169 от ЗУТ. Съдържанието на техническия проект да отговаря на изискванията на Наредба №4 от 21.05.2001 г. за обхвата и съдържанието на инвестиционните проекти, Наредба № РД-02-20-2 от 26.01.2021г. за определяне на изискванията за достъпност и универсален дизайн на елементите на достъпната среда в урбанизираната територия и на сградите и съоръженията и Наредба № РД-02-20-2 от 20 декември 2017 г. за планиране и проектиране на комуникационно-транспортната система на урбанизираните територии. Проектантът има за цел да проучи трасето на улиците и междублоковото пространство на блокове 18 и 19 в квартала - предмет на проектирането, което да е съобразено с кадастрални планове на гр. Ямбол и да извърши оглед на място. Изпълнителят следва да изготви проекти във фаза „техническа “ които да дават окончателно функционално решение, като представи детайли и количествени сметки за отделните компоненти на инвестиционното намерение. С техническият проект се изясняват конкретните проектни решения до степен,

осигуряваща възможност за цялостно изпълнение на предвидените видове СМР и се осигурява съответствието на проектните решения с изискванията към строежите по чл. 169 от ЗУТ. Техническия проект по част пътна да бъде съобразен с действащия регулационен план и предвижданията в него. При необходимост от съществени промени спрямо съществуващото положение на улиците (засягане на съществуващи ситуационни дадености) при прилагането на уличната регулация, следва да се извърши предварително съгласуване с Възложителя. Продължава в раздел допълнителна информация
Wewnętrzny identyfikator: 584882

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi
Główna klasyfikacja (cpv): 71222000 Usługi architektoniczne w zakresie przestrzeni
Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania, 71320000 Usługi inżynieryjne w zakresie projektowania

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Ямбол
Kod pocztowy: 8600
Podpodział krajowy (NUTS): Ямбол (BG343)
Kraj: Bułgaria
Informacje dodatkowe: 1.Мястото на изпълнение на Договора е офисът на дружеството и всяко място, където се осъществява проектантската услуга, а за целите на упражняване на авторски надзор конкретната територия в гр. Ямбол, където ще се реализира обекта по съответната обособена позиция. 2.Прогнозна стойност на поръчката. Условия на плащане: Прогнозната стойност по обособени позиции е както следва: Обособена позиция № 2 – 12 782.30 евро без включен ДДС, от които: - за изготвяне на инвестиционен проект до 9407,77 евро без включен ДДС; - за упражняване на авторски надзор до 3374.53 евро без включен ДДС; Финансирането за дейността изготвяне на инвестиционните проекти ще се извършва от община Ямбол. Финансирането за дейността по упражняване на авторски надзор ще бъде осигурено, съгласно Споразумение сключено с Министерство на регионалното развитие и благоустройството, за съответния проект. С оглед различните източници на финансиране за двете дейности и съобразно разчетите за капиталовите разходи на община Ямбол и прогнозите, подадени към МРРБ за всеки проект, са заложени и пределни стойности за всеки от тях. 3. Срокът за изпълнение на проектирането, като част от предмета на поръчката, се оферира от участника като цяло положително число в календарни дни. Предложеният от участника срок не следва да бъде по-кратък от 30 (тридесет) календарни дни и по-дълъг от 60 (шестдесет) календарни дни, считано от получаване на възлагателно писмо. 4. Срокът за упражняване на авторски надзор, като част от предмета на поръчката, е от датата на подписването на Протокол /Приложение №2а/, съгласно Наредба № 3 от 31.07. 2003 г. за съставяне на актове и протоколи по време на строителството /Наредба № 3/ за откриване на строителната площадка до подписване на констативен акт за установяване годността за приемане на строежа (приложение № 15).

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/07/2026
Okres obowiązywania: 60 Dni

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 0

5.1.5. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 12 782,30 EUR

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Informacje dodatkowe: Продължение от раздел "Описание": 5 Част Геодезия: Геодезическото заснемане да се извърши от трайно стабилизиран опорен полигон /координатна система БГС 2005/, пълни координати, височинна система - Балтийска. Изборът на точките на опорния полигон да се извърши на подходящо защитено място в извън обхвата на проекта, извън платното за движение, върху съоръжения и други неподвижни обекти, с оглед запазването му при строителството и бъдещата експлоатация. Да се определи и използва основен/изходен нивелачен репер за проекта като се използват налични държавни или общински нивелачни репери като изходно ниво за изравнение с геометрична нивелация. Всяка точка на опорния полигон да се реперира към три ситуационни дадености, за което да се изработи реперен карнет. Всички геодезически работи трябва да отговарят на изискванията на „Инструкция за създаване и поддържане на геодезически мрежи с местно значение“, издание на ГУГКК от 1986 год. Допустимите стойности на средните квадратни грешки в положението на точките от геодезическия полигон, след изравнението не трябва да надвишават +/-0.07 м. 6 Част Организация и безопасност на движението: Техническият проект по част организация и безопасност на движението да бъде съобразен с изискванията на Наредба № 2 от 17 януари 2001 г. за сигнализация на пътищата с пътна маркировка, Наредба № РД-02-21-1 от 23 ноември 2023 г. за сигнализация на пътищата с пътни знаци и Законът за движение по пътищата. Хоризонталната маркировка и вертикална сигнализация да осигуряват безопасността на движението. Да се организира движението в прилежащите на проектния обхват паркинги, като същите бъдат оптимално маркирани осигурявайки максимален брой паркоместа с осигуряване на необходимото място за маневриране. 7 Част Временна организация и безопасност на движението: Проектът по част временна организация и безопасност на движението да бъде съобразен с изискванията на Наредба № 3 от 16 август 2010 г. за временната организация и безопасността на движението при извършване на строителни и монтажни работи по пътищата и улиците като по възможност да бъде представена етапност на изпълнението с частично затваряне и работа на половин профил. Отделните етапи на въвеждане на ВОБД да позволяват преминаване на автомобилното движение с разминаване в една лента, без да се налага цялостно затваряне на движението по улицата и отклоняването му по обходни маршрути. При невъзможност да се въведе етапност, да се извърши предварително съгласуване с Възложителя – Община Ямбол.. 8 Част ВиК Проектната документация по част ВиК да бъде съобразена с изискванията на Наредба № 2 от 22.03.2005 г. за проектиране, изграждане и експлоатация на водоснабдителни системи, Наредба № 4 от 2005 г. за проектиране, изграждане и експлоатация на сградни водопроводни и канализационни инсталации и Норми за проектиране на канализационни системи, 1990 г. Да се предвиди необходимата промяна в оттоците на отводнителната система за повърхностни дъждовни води, като се извършат всички необходими хидравлични оразмерявания. Проектът да се съобрази с всички изисквания и предписания в съгласувателното становище на експлоатационното

дружество „ВиК“ ЕООД, гр. Ямбол. Техническият проект да включва всички необходими технически решения – защити, измествания и/или реконструкции на водопроводната и канализационна мрежа в проектния обхват. След заснемане на всички съществуващи пожарни хидранти в проектния участък, да се анализира възможността да бъдат запазени, необходимостта от преместване на съществуващи или изграждане на нови. 9 Част Телекомуникации (видеонаблюдение): Техническият проект по част Телекомуникации да бъде съобразен с изискванията на Наредба №35 от 30.11.2012 г. за правилата и нормите за проектиране, изграждане и въвеждане в експлоатация на кабелни електронни съобщителни мрежи и прилежащата им инфраструктура, Закон за електронните съобщителни мрежи и физическа инфраструктура и Постановление № 286 от 18 ноември 2019 г. за приемане на Наредба за правилата и нормите за проектиране, разполагане и демонтаж на електронни съобщителни мрежи. В проекта да бъде предвидена необходимата защита, изместване и/или реконструкция на всички засегнати от СМР съществуващи електронни съобщителни мрежи в съответствие със съгласувателните становища на експлоатационните дружества. При изработване на проектното решение да се спазват изискванията на Наредба № 8 от 28.07.1999 г. за правила и норми за разполагане на технически проводи и съоръжения в населени места. В проектното решение да бъде предвидена нова тръбно-канална мрежа за нуждите на Община Ямбол осигуряваща видеонаблюдение в проектния обхват, за което следва да се извърши предварително съгласуване с Възложителя. 10 Част Електрическа и УО (улично осветление): Да се обследва съществуващото състояние на уличното осветление. При необходимост да се представят светло- технически изчисления и проектно положение на новите осветителни стълбове (премахване или преместване на съществуващи) с технически характеристики на осветителите съответстващи на изискванията на БДС EN 60598-1, БДС EN 60598-2-3 по отношение на електрическите, температурните, конструктивните и механическите изисквания. Проектното решение да осигури необходимата осветеност за съответния клас на улицата. При засягане на съществуващи електрически съоръжения, принадлежащи към електроразпределителната мрежа на EVN България, на основание чл.73, ал.1 от ЗУТ е необходимо изместване/реконструиране на посочените. 11 Част Пожарна безопасност: Проект за осигуряване на обекта при пожар съгласно изискванията на Наредба № Із-1971 от 29 октомври 2009 г. за строително-технически правила и норми за осигуряване на безопасност при пожар. 12 План за безопасност и здраве: План за безопасност и здраве, съгласно Наредба №2/22.03.2004 г. за минималните изисквания за здравословни и безопасни условия на труд при извършване на строителни и монтажни работи и Закона за здравословни и безопасни условия при извършване на строителни и монтажни работи. 13 План за управление на строителните отпадъци: Част „ПУСО" да се изработи в съответствие е действащата нормативна уредба – Наредба за управление на строителните отпадъци и за влагане на рециклирани строителни материали от 2017 г. Да се предвиди използването на рециклиран материал за подосновен пласт, при направата на тротоарни и пътни настилки, като в проекта се впишат специфичните изисквания към материалите преди тяхното обратно влагане. 14 Проектно-сметна документация: Към всички части на проекта да се изработят подробни количествени и количествено-стойностни сметки. Допълнително да се представят обобщени количествени и количествено-стойностни сметки по всички части Техническите проекти се предават на Възложителя с приемо-предавателен протокол в 4 екземпляра на хартиен носител – оригинали с мокри печати и подписи, с взаимно съгласуване на проектните части. Електронен носител CD/Flash – 1бр. с цялата документация представена в електронни формати DWF/PDF за чертежна част и DOC/XLS/PDF за текстова част. 2.Авторски надзор Авторът на проекта се задължава с изпълнението на

настоящата поръчка да упражни последващ авторски надзор по време на изпълнението на СМР на обектите, в съответствие на изискванията на чл. 162, ал. 2 от ЗУТ. Изпълнителят, чрез своите експерти, е длъжен да бъде на разположение на Възложителя през цялото времетраене на строителството и да упражнява авторски надзор своевременно и ефективно, в това число като присъства при съставянето и подписването на задължителните протоколи и актове по време на строителството. Изпълнителят, чрез своите експерти, е длъжен да осъществява авторски надзор по време на изпълнение на строителството на обекта с проектантите - автори на отделни части на проекта, като: • следи за точното изпълнение на одобрения проект съгласно разпоредбите на ЗУТ и подзаконовите му нормативни актове, имащи отношение към предмета на настоящия договор и за промените или допълненията на проекта, предписани по установения нормативен ред от проектантите по време на строителството. • прави предписания и дава технически решения за точно спазване на проекта и за необходимостта от евентуални промени, които се вписват в заповедната книга на строежа и са задължителни за останалите участници в строителството. • осигурява възможност на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да следи процеса на работа и да съгласува с него предварително всички решения и действия. • вписва решенията и указанията в Заповедната книга на обекта, които са задължителни за всички участници в строителството. • заверява екзекутивната документация за строежа след изпълнение на обекта. При невъзможност да осигури на обекта проектанта изработил частта от проекта, за която е необходим авторски надзор, изпълнителя е длъжен да оторизира и осигури друг свой специалист, който да се яви на строителната площадка и извърши необходимия авторския надзор.

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne
Zielone zamówienia - Kryteria: Brak kryteriów zielonych zamówień publicznych

5.1.8. Kryteria dostępności

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione, ponieważ przedmiot zamówienia nie jest przeznaczony dla osób fizycznych

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga
Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług
Opis kryterium selekcji: Участниците трябва да са изпълнили за последните три години, считано от датата на подаване на офертата, поне две услуги с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката. За „услуга с предмет идентичен или сходен с предмета на поръчката“ се приема изготвяне на инвестиционен проект (технически или работен), свързан с изпълнение на строително-монтажни работи в областта на ново строителство, и/или реконструкция и/или основен ремонт и/ли благоустрояване на пътна мрежа, улична или алейна мрежа и упражняване на авторски надзор при изпълнението на такива обекти. * Услугите с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката могат да бъдат извършвани на различни обекти. * Възложителят не поставя изисквания за обем. * Когато проектирането, идентично или сходно с предмета на настоящата поръчка е изпълнено по договор за инженеринг, референтния период за придобиване на опит е 5 (пет) години, считано от датата на подаване на офертата. При подаване на оферта участникът само декларира изискването в ЕЕДОП (част IV, раздел B). За доказване на изискването при подписване на договор участникът, избран за изпълнител, представя Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на поръчката (в свободен текст), изпълнени през последните 3 (три) години, считано от датата на

подаване на офертата, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга.

Kryterium: Ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej z tytułu ryzyka zawodowego
Opis kryterium selekcji: Участниците трябва да имат валидна застраховка „Професионална отговорност в проектирането“ за лицата, които ще осъществяват проектирането, или валиден еквивалентен документ – за чуждестранни участници, издаден от компетентен орган на държавата, в която участникът е установен. За дейностите по изготвяне на инвестиционния проект застраховката „Професионална отговорност“, съгласно чл. 171 от ЗУТ следва да се притежават от проектанта – юридическо лице/проектантите – физически лица по отделните части на инвестиционния проект. Минимално изискване: Участниците следва да имат валидна застраховка „Професионална отговорност“ за проектант, като към датата на подаване на офертата Възложителят не поставя изискване за минимална застрахователна сума. При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване единствено чрез попълване на съответния раздел на Единния европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП). Преди сключване на договора Възложителят изисква от участника определен за изпълнител да представи документи, удостоверяващи съответствието с поставения критерий за подбор - доказателства за наличие на застраховка „Професионална отговорност“ в проектирането, с минимална застрахователна сума в размер не по-нисък от определения в Наредбата за условията и реда за задължителното застраховане в проектирането и строителството за обекта по съответната обособена позиция.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:
Rodzaj: Jakość
Nazwa: Срок за изпълнение на проектирането
Opis: Максималният брой точки, който може да получи участник е 50. П1 е показател, отразяващ тежестта на предложения от участника срок за изпълнение на проектирането (в календарни дни). • За нуждите на настоящата методика максималната стойност на П1 е 50 точки. • Максимален брой точки получава офертата с предложен най-кратък срок за изпълнение на проектирането. • Точките на останалите участници се определят в съотношение към най-краткия срок за изпълнение по следната формула: П1 = (Amin / An) x 50, където Amin представлява минималният (най-кратък) предложен срок за изпълнение на проектирането; An представлява срок за изпълнение на проектирането, предложен от n-тия участник. Забележка: Предложението по показател „Срок за изпълнение на проектирането“ се посочва задължително като цяло положително число в календарни дни.
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 50

Kryterium:
Rodzaj: Cena
Nazwa: „Ценово предложение“
Opis: Максималният брой точки, който може да получи участник е 50. П2 е показател, отразяващ тежестта на предлаганата цена на съответната оферта. • За нуждите на настоящата методика максималната стойност на П2 е 50. • Максимален брой точки получава офертата с предложена най-ниска обща цена; • Точките на останалите участници се определят в съотношение към най-ниската предложена обща цена по следната формула: П2 = (Amin / An) x 50, където Amin представлява предложената най-

ниска обща цена за изпълнение на поръчката; An представлява цената, предложен от n-тия участник. Комисията изчислява точките с точност до втория знак след десетичната запетая.
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 50

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: bułgarski
Adres dokumentów zamówienia: https://app.eop.bg/today/584634
Kanał komunikacji ad hoc:
Nazwa: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:
Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane
Adres na potrzeby zgłoszenia: https://app.eop.bg/today/584634
Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: bułgarski
Katalog elektroniczny: Niedozwolone
Oferty wariantowe: Niedozwolone
Termin składania ofert: 15/06/2026 23:59:59 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni
Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 6 Miesiące
Informacje na temat publicznego otwarcia:
Data otwarcia: 16/06/2026 12:01:00 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni
Miejsce: В системата
Warunki zamówienia:
Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone
Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie
Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:
Brak umowy ramowej
Informacje o dynamicznym systemie zakupów:
Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Комисия за защита на конкуренцията
Informacje o terminach odwołania: Жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Национална агенция по приходите
Adres strony internetowej z przepisami podatkowymi: https://nra.bg
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony środowiska, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на околната среда и водите
Adres strony internetowej z przepisami środowiskowymi: https://www.moew.government.bg

Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony zatrudnienia i warunków pracy, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на труда и социалната политика
Adres strony internetowej z przepisami pracy: https://mlsp.government.bg
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja zapewniająca dostęp offline do dokumentów zamówienia: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Комисия за защита на конкуренцията
Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja rozpatrująca oferty: ОБЩИНА ЯМБОЛ

5.1. Część zamówienia: LOT-0003

Tytuł: „Изготвяне на инвестиционен проект и упражняване на авторски надзор за обект „Модернизация на ОУ „Любен Каравелов, гр. Ямбол – Етапно строителство“
Opis: „Изготвяне на инвестиционен проект и упражняване на авторски надзор за обект „Модернизация на ОУ „Любен Каравелов, гр. Ямбол – Етапно строителство“ ПЪРВИ ЕТАП –ПРОЕКТИРАНЕ НА ОСНОВЕН РЕМОНТ НА ФИЗКУЛТУРЕН САЛОН Проектът трябва да съдържа следните части: ЧАСТ АРХИТЕКТУРНА ЧАСТ КОНСТРУКТИВНА ЧАСТ ВОДОСНАБДЯВАНЕ и КАНАЛИЗАЦИЯ ЧАСТ ЕЛЕКТРИЧЕСКА (Електроснабдяване, Електрообзавеждане и Електрически инсталации) ЧАСТ ОТОПЛЕНИЕ, ВЕНТИЛАЦИЯ И КЛИМАТИЗАЦИЯ ЧАСТ ЕНЕРГИЙНА ЕФЕКТИВНОСТ ЧАСТ ГЕОДЕЗИЧЕСКА (Трасировъчен план и вертикална планировка) – при необходимост ЧАСТ ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ ЧАСТ ПЛАН ЗА БЕЗОПАСНОСТ И ЗДРАВЕ ЧАСТ ПЛАН ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА СТРОИТЕЛНИТЕ ОТПАДЪЦИ ЧАСТ ПРОЕКТНО – СМЕТНА ДОКУМЕНТАЦИЯ ВТОРИ ЕТАП –ПРОЕКТИРАНЕ НА ОСНОВЕН РЕМОНТ НА СГРДАДА И ДВОРНО ПРОСТРАНСТВО Проектът трябва да съдържа следните части: ЧАСТ АРХИТЕКТУРНА ЧАСТ КОНСТРУКТИВНА ЧАСТ ВОДОСНАБДЯВАНЕ И КАНАЛИЗАЦИЯ ЧАСТ ЕЛЕКТРИЧЕСКА (Електроснабдяване, Електрообзавеждане и Електрически инсталации) ЧАСТ ОТОПЛЕНИЕ, ВЕНТИЛАЦИЯ И КЛИМАТИЗАЦИЯ ЧАСТ ЕНЕРГИЙНА ЕФЕКТИВНОСТ ЧАСТ ПАРКОУСТРОЙСТВО И БЛАГОУСТРОЙСТВО ЧАСТ ГЕОДЕЗИЧЕСКА (Трасировъчен план и вертикална планировка) ЧАСТ ПОЖАРНА БЕЗОПАСНОСТ ЧАСТ ПЛАН ЗА БЕЗОПАСНОСТ И ЗДРАВЕ ЧАСТ ПЛАН ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА СТРОИТЕЛНИТЕ ОТПАДЪЦИ ЧАСТ ПРОЕКТНО – СМЕТНА ДОКУМЕНТАЦИЯ АВТОРСКИ НАДЗОР В етапа на изпълнение на строително - монтажните работи проектантите - автори на проектната документация по части или уплъномощени от тях правоспособни физически лица, следва да изпълняват авторски надзор съгласно ЗУТ, подзаконовите нормативни актове по прилагането му и договорните условия. С осъществяването на надзор от проектантите - автори на отделни части на работния проект, се гарантира точното изпълнение на проекта и спазването на приложимите правила и нормативи. Авторският надзор по всички части на инвестиционния проект е задължителен. Предписанията на проектантите, свързани с авторското им право, за точното спазване на изработената от тях част на инвестиционен проект се вписват в заповедната книга и са задължителни за останалите участници в строителството. В изпълнение на задълженията си проектантите има право на свободен достъп до строежа, строителните книжа, заповедната книга и актовете и протоколите, съставени по време на строителството. Изпълнителят е длъжен да осигури на проектантите свободен достъп до строежа за упражняване на авторски надзор. Авторският надзор трябва да бъде упражняван във всички случаи, когато присъствието на проектант на обекта е наложително, относно:

установяване на точно изпълнение на проекта; съставяне и подписване на изискуемите актове и протоколи по време на строителството, регламентирани в Наредба № 3 за съставяне на актове и протоколи по време на строителството; изработване и съгласуване на промени в проектната документация при необходимост по искане на Възложителя и/или по предложение на строителния надзор. Авторският надзор трябва да бъде упражняван и във всички случаи, когато Възожителят писмено изиска това. След фактическото завършване на строежа лицата, упражнили авторски надзор, заверяват екзекутивна документация, отразяваща несъществените отклонения от съгласуваните проекти, изготвена от Изпълнителя. Проектантите носят отговорност за всички свои действия при упражняване на авторския надзор по време на строителството.
Wewnętrzny identyfikator: 584892

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi
Główna klasyfikacja (cpv): 71221000 Usługi architektoniczne w zakresie obiektów budowlanych
Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania, 71320000 Usługi inżynieryjne w zakresie projektowania

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Ямбол
Kod pocztowy: 8600
Podpodział krajowy (NUTS): Ямбол (BG343)
Kraj: Bułgaria
Informacje dodatkowe: 1.Мястото на изпълнение на Договора е офисът на дружеството и всяко място, където се осъществява проектантската услуга, а за целите на упражняване на авторски надзор конкретната територия в гр. Ямбол, където ще се реализира обекта по съответната обособена позиция. 2.Прогнозна стойност на поръчката. Условия на плащане: Прогнозната стойност по обособени позиции е както следва: Обособена позиция № 3 – 110 833.33 евро без включен ДДС, от които: - за изготвяне на инвестиционен проект до 88 000 евро без включен ДДС; - за упражняване на авторски надзор до 22 833.33 евро без включен ДДС. Финансирането на дейностите от обхвата на обособена позиция № 3 ще се извършва по Проект за „Основен ремонт на физкултурен салон на ОУ „Любен Каравелов“ гр. Ямбол“ по „Годишна програма за поддържане, основен ремонт, реконструкция, цялостно обновяване или създаване на нови спортни обекти и/или спортни съоръжения в държавните и общинските училища за 2024 г.“, финансиран от Министерството на младежта и спорта, чрез Министерството на науката и образованието на Република България и по Проект „Инвестиции в качествено образование, здравословен начин на живот и чиста околна среда в област Ямбол“, финансиран по Процедура чрез директно предоставяне на безвъзмездна финансова помощ BG16FFPR003-2.004 „Подкрепа за интегрирано градско развитие в 40 градски общини - 2“, по Програма „Развитие на регионите“ 2021-2027 г., във връзка с одобрена концепция № BG16FFPR003-2.003-0037 „Инвестиции в качествено образование, здравословен начин на живот и чиста околна среда в област Ямбол“ в водещ партньор Община Ямбол, по процедура № BG16FFPR003-2.003 КОНЦЕПЦИИ ЗА ИНТЕГРИРАНИ ТЕРИТОРИАЛНИ ИНВЕСТИЦИИ (ИТИ) – 2. Съгласно бюджета на Проект за „Основен ремонт на физкултурен салон на ОУ „Любен Каравелов“ гр. Ямбол“, предвидените стойности на отделните дейности са както следва: - за изготвяне на инвестиционни проекти - 8000,00 (осем хиляди) евро без включен ДДС; - за упражняване на авторски надзор – 2000,00 (две хиляди) евро без ДДС. Съгласно бюджета на Проект „Инвестиции

в качествено образование, здравословен начин на живот и чиста околна среда в област Ямбол“, предвидените стойности на отделните дейности са както следва: - за изготвяне на инвестиционни проекти - 80 000,00 (осемдесет хиляди) евро без включен ДДС; - за упражняване на авторски надзор – 20 833,33 (двадесет хиляди осемстотин тридесет и три евро и 33 евро цента) евро без ДДС. 3. Срокът за изпълнение на проектирането, като част от предмета на поръчката, се оферира от участника като цяло положително число в календарни дни. Предложеният от участника срок не следва да бъде по-кратък от 30 (тридесет) календарни дни и по-дълъг от 60 (шестдесет) календарни дни, считано от получаване на възлагателно писмо. 4. Срокът за упражняване на авторски надзор, като част от предмета на поръчката, е от датата на подписването на Протокол /Приложение №2а/, съгласно Наредба № 3 от 31.07. 2003 г. за съставяне на актове и протоколи по време на строителството /Наредба № 3/ за откриване на строителната площадка до подписване на констативен акт за установяване годността за приемане на строежа (приложение № 15).

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/07/2026
Okres obowiązywania: 60 Dni

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 0

5.1.5. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 110 833,33 EUR

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:
Udział nie jest zastrzeżony.
Projekt zamówienia w pełni lub częściowo finansowany z funduszy UE
Informacje o funduszach Unii Europejskiej:
Program funduszy UE: Europejski Fundusz Rozwoju Regionalnego (EFRR) (2021/2027)
Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne
Zielone zamówienia - Kryteria: Brak kryteriów zielonych zamówień publicznych

5.1.8. Kryteria dostępności

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione, ponieważ przedmiot zamówienia nie jest przeznaczony dla osób fizycznych

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga
Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług
Opis kryterium selekcji: Участниците трябва да са изпълнили за последните три години, считано от датата на подаване на офертата, поне две услуги с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката. За „услуга с предмет идентичен или сходен с предмета на поръчката“ се приема изготвяне на инвестиционен проект (технически или работен), свързан с изпълнение на строително-монтажни работи в областта на ново строителство, и/или реконструкция и/или основен ремонт и/ли благоустрояване на пътна мрежа, улична или алейна мрежа и упражняване на авторски надзор при изпълнението на такива обекти. * Услугите с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката могат да

бъдат извършвани на различни обекти. * Възложителят не поставя изисквания за обем. * Когато проектирането, идентично или сходно с предмета на настоящата поръчка е изпълнено по договор за инженеринг, референтния период за придобиване на опит е 5 (пет) години, считано от датата на подаване на офертата. При подаване на оферта участникът само декларира изискването в ЕЕДОП (част IV, раздел В). За доказване на изискването при подписване на договор участникът, избран за изпълнител, представя Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на поръчката (в свободен текст), изпълнени през последните 3 (три) години, считано от датата на подаване на офертата, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга.

Kryterium: Ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej z tytułu ryzyka zawodowego
Opis kryterium selekcji: Участниците трябва да имат валидна застраховка „Професионална отговорност в проектирането“ за лицата, които ще осъществяват проектирането, или валиден еквивалентен документ – за чуждестранни участници, издаден от компетентен орган на държавата, в която участникът е установен. За дейностите по изготвяне на инвестиционния проект застраховката „Професионална отговорност“, съгласно чл. 171 от ЗУТ следва да се притежават от проектанта – юридическо лице/проектантите – физически лица по отделните части на инвестиционния проект. Минимално изискване: Участниците следва да имат валидна застраховка „Професионална отговорност“ за проектант, като към датата на подаване на офертата Възложителят не поставя изискване за минимална застрахователна сума. При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване единствено чрез попълване на съответния раздел на Единния европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП). Преди сключване на договора Възложителят изисква от участника определен за изпълнител да представи документи, удостоверяващи съответствието с поставения критерий за подбор - доказателства за наличие на застраховка „Професионална отговорност“ в проектирането, с минимална застрахователна сума в размер не по-нисък от определения в Наредбата за условията и реда за задължителното застраховане в проектирането и строителството за обекта по съответната обособена позиция.

Kryterium: Specyficzny roczny obrót
Opis kryterium selekcji: Участниците да са реализирали оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката – услуги за изготвяне на инвестиционни проекти и упражняване на авторски надзор, за последните 3 (три) приключили финансови години, в зависимост от датата, на която участникът е учреден или е започнал дейността, в размер на 100 000 евро без ДДС. При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване в Част IV: „Критерии за подбор“, раздел Б. „Икономическо и финансово състояние“ от Единния европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП). Преди сключване на договора Възложителят изисква от участника определен за изпълнител да представи документи, удостоверяващи съответствието с поставения критерий за подбор - годишните финансови отчети или техни съставни части, когато публикуването им се изисква съгласно законодателството на държавата, в която участникът е установен и справка за оборота в сферата, попадаща в обхвата на поръчката. Уточнение: когато по основателна причина участник не е в състояние да представи поисканите от възложителя документи, той може да докаже своето икономическо и финансово състояние с помощта на всеки друг документ, който

възложителят приеме за подходящ. Документите за доказване съответствието с поставеното изискване се представят от участника, в случаите на чл. 67, ал. 5 и чл. 112, ал.1, т.2 от ЗОП.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Срок за изпълнение на проектирането

Opis: Максималният брой точки, който може да получи участник е 50. П1 е показател, отразяващ тежестта на предложения от участника срок за изпълнение на проектирането (в календарни дни). • За нуждите на настоящата методика максималната стойност на П1 е 50 точки. • Максимален брой точки получава офертата с предложен най-кратък срок за изпълнение на проектирането. • Точките на останалите участници се определят в съотношение към най-краткия срок за изпълнение по следната формула: П1 = (Amin / An) x 50, където Amin представлява минималният (най-кратък) предложен срок за изпълнение на проектирането; An представлява срок за изпълнение на проектирането, предложен от n-тия участник. Забележка: Предложението по показател „Срок за изпълнение на проектирането“ се посочва задължително като цяло положително число в календарни дни.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 50

Kryterium:

Rodzaj: Cena

Nazwa: „Ценово предложение“

Opis: Максималният брой точки, който може да получи участник е 50. П2 е показател, отразяващ тежестта на предлаганата цена на съответната оферта. • За нуждите на настоящата методика максималната стойност на П2 е 50. • Максимален брой точки получава офертата с предложена най-ниска обща цена; • Точките на останалите участници се определят в съотношение към най-ниската предложена обща цена по следната формула: П2 = (Amin / An) x 50, където Amin представлява предложената най-ниска обща цена за изпълнение на поръчката; An представлява цената, предложен от n-тия участник. Комисията изчислява точките с точност до втория знак след десетичната запетая.

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 50

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: bułgarski

Adres dokumentów zamówienia: https://app.eop.bg/today/584634

Kanał komunikacji ad hoc:

Nazwa: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: https://app.eop.bg/today/584634

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: bułgarski

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Termin składania ofert: 15/06/2026 23:59:59 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 6 Miesiące

Informacje na temat publicznego otwarcia:
Data otwarcia: 16/06/2026 12:01:00 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni
Miejsce: В системата
Warunki zamówienia:
Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone
Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie
Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

5.1.15. Techniki
Umowa ramowa:
Brak umowy ramowej
Informacje o dynamicznym systemie zakupów:
Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie
Organ odwoławczy: Комисия за защита на конкуренцията
Informacje o terminach odwołania: Жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Национална агенция по приходите
Adres strony internetowej z przepisami podatkowymi: https://nra.bg
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony środowiska, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на околната среда и водите
Adres strony internetowej z przepisami środowiskowymi: https://www.moew.government.bg
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony zatrudnienia i warunków pracy, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на труда и социалната политика
Adres strony internetowej z przepisami pracy: https://mlsp.government.bg
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja zapewniająca dostęp offline do dokumentów zamówienia: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Комисия за защита на конкуренцията
Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja rozpatrująca oferty: ОБЩИНА ЯМБОЛ

5.1. Część zamówienia: LOT-0004
Tytuł: „Изготвяне на инвестиционен проект и упражняване на авторски надзор за обект „Основен ремонт на второстепенната улична мрежа на гр. Ямбол - кв. Индустриален“ - Етапно строителство Етап I – „Основен ремонт на ул. "Сокол"
Opis: I. Условия и изисквания към проекта I.1 Част Геодезия: Геодезическото заснемане да се извърши от трайно стабилизиран опорен полигон /координатна система БГС 2005/, пълни координати, височинна система - Балтийска. Изборът на точките на опорния полигон да се извърши на подходящо защитено място в извън обхвата на проекта, извън платното за движение, върху съоръжения и други неподвижни обекти, с оглед запазването му при строителството и бъдещата експлоатация. Да се определи и

използва основен/изходен нивелачен репер за проекта като се използват налични държавни или общински нивелачни репери като изходно ниво за изравнение с геометрична нивелация. Всяка точка на опорния полигон да се реперира към три ситуационни дадености, за което да се изработи реперен карнет. Всички геодезически работи трябва да отговарят на изискванията на „Инструкция за създаване и поддържане на геодезически мрежи с местно значение“, издание на ГУГКК от 1986 год. Допустимите стойности на средните квадратни грешки в положението на точките от геодезическия полигон, след изравнението не трябва да надвишават +/-0.07 м. При нивелачните ходове получената несвръзка между даденото и измереното превишение не трябва да надвишава стойността, изчислена по формулата: fn =± 10 √ s [мм], където “s” е дължината на нивелачния ход в километри. Геодезическата снимка да обхваща всички пътни и тротоарни настилки, съществуваща хоризонтална маркировка и вертикална сигнализация, ръб настилка и бордюрни линии, спирки на масовия градски обществен транспорт, ситуационни дадености и инженерни мрежи – стълбища, рампи, стълбове на улично осветление, ревизионни и дъждоприемни шахти, спирателни кранове, ел. табла, парапети, дървета, храсти, зелени площи, премествaеми обекти и др. Всички съществуващи кръстовища и подходи към имоти (гаражни рампи) се заснемат в необходимия обхват за изпълнение на нивелетно привързване, предвид голямата денивелация в някои участъци. Техническият проект се разработва върху комбинирана скица от регулационните планове, кадастрална карта и геодезическа снимка. Изработва се подробен трасировъчен план в координатна система БГС 2005 и координатен регистър на подробните точки съгласно проектните решения по всички части. Вертикалната планировка да бъде съобразена с всички прилежащи вход-изходи на съществуващите сгради и автомобилни подходи към тях, както и със съществуващото положение на прилежащата улична мрежа. Към част геодезия се представя сборен план с нанесени всички съществуващи и проектни подземни инженерни мрежи и съоръжения – съществуващи, за реконструкция и нови. Ако проектното решение налага да се променят имоти в КК и да се променя уличната регулация, да се уведоми Възложителя за предварително етапно одобрение на геометричното решение и предприемане на съответните стъпки по процедиране на промените. I.2 Част Пътна: Техническият проект по част пътна да бъде съобразен с изискванията на Наредба №02-20-02 от 20.12.2017 г. за Планиране и проектиране на комуникационно-транспортната система на урбанизираните територии за съответния клас улици – V-ти клас от второстепенната улична мрежа на гр. Ямбол. Техническият проект по част пътна да бъде съобразен с действащия регулационен план и предвижданията в него. При необходимост от съществени промени спрямо съществуващото положение на улицата (засягане на съществуващи ситуационни дадености) при прилагането на уличната регулация, следва да се извърши предварително съгласуване с Възложителя. Проектното решение за основен ремонт на ул. „Сокол“ да предвиди рехабилитация или пълна реконструкция на съществуващата пътна настилка, като се извършат необходимите обследвания за съществуващото ѝ състояние. Пътната настилка да съответства на категория на движението „средно“ за което да се представи оразмеряване на усилващите пластове или цяла пътна конструкция по утвърдена методика. В проекта да се представят необходимите детайли за обвързване на съществуващите и нови пътни настилки в проектния обхват. Там където настилката и бордюрите са в добро експлоатационно състояние се запазват. Новите тротоарни настилки да се изпълнят от вибропресовани павета с дебелина 6см. Да се предвидят джобове за всички контейнери за смет, като точните им местоположения и размери да се съгласуват с Възложителя. Отводняването на улицата предмет на основния ремонт да е повърхностно и при необходимост да се предвиди изграждането на нови дъждоприемни шахти и/или линейни отводнители.

Проектът по част пътна да отговаря на изискванията на Наредба № РД-02-20-2 от 26.01.2021 г. за определяне на изискванията за достъпност и универсален дизайн на елементите на достъпната среда в урбанизираната територия и на сградите и съоръженията по отношение на пешеходното движение. I.3 Част Организация и безопасност на движението: Техническият проект по част организация и безопасност на движението да бъде съобразен с изискванията на Наредба № 2 от 17 януари 2001 г. за сигнализация на пътищата с пътна маркировка, Наредба № РД-02-21-1 от 23 ноември 2023 г. за сигнализация на пътищата с пътни знаци и Законът за движение по пътищата. Хоризонталната маркировка и вертикална сигнализация да осигуряват безопасността на пешеходното движение. Да се организира движението по ул. „Сокол“ в съответствие с класа на пътя, като се предвидят пътни знаци и маркировка. I.4 Част Временна организация и безопасност на движението: Продължава в раздел "Допълнителна информация"
Wewnętrzny identyfikator: 584898

5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi
Główna klasyfikacja (cpv): 71320000 Usługi inżynieryjne w zakresie projektowania
Dodatkowa klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania, 71320000 Usługi inżynieryjne w zakresie projektowania

5.1.2. Miejsce realizacji

Miejscowość: Ямбол
Kod pocztowy: 8600
Podpodział krajowy (NUTS): Ямбол (BG343)
Kraj: Bułgaria
Informacje dodatkowe: 1.Мястото на изпълнение на Договора е офисът на дружеството и всяко място, където се осъществява проектантската услуга, а за целите на упражняване на авторски надзор конкретната територия в гр. Ямбол, където ще се реализира обекта по съответната обособена позиция. 2.Прогнозна стойност на поръчката. Условия на плащане: Прогнозната стойност по обособени позиции е както следва: Обособена позиция № 4 – 4000 евро без включен ДДС, от които: - за изготвяне на инвестиционен проект до 3000 евро без включен ДДС; - за упражняване на авторски надзор до 1000 евро без включен ДДС; Финансирането за дейностите ще се извършва от бюджета на община Ямбол. 3. Срокът за изпълнение на проектирането, като част от предмета на поръчката, се оферира от участника като цяло положително число в календарни дни. Предложеният от участника срок не следва да бъде по-кратък от 30 (тридесет) календарни дни и по-дълъг от 60 (шестдесет) календарни дни, считано от получаване на възлагателно писмо. 4. Срокът за упражняване на авторски надзор, като част от предмета на поръчката, е от датата на подписването на Протокол /Приложение №2а/, съгласно Наредба № 3 от 31.07. 2003 г. за съставяне на актове и протоколи по време на строителството /Наредба № 3/ за откриване на строителната площадка до подписване на констативен акт за установяване годността за приемане на строежа (приложение № 15).

5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 01/07/2026
Okres obowiązywania: 60 Dni

5.1.4. Wznowienie

Maksymalna liczba wznowień: 0

5.1.5. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 4 000,00 EUR

5.1.6. Informacje ogólne

Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): nie

Informacje dodatkowe: Продължение от раздел "Описание": Проектът по част временна организация и безопасност на движението да бъде съобразен с изискванията на Наредба № 3 от 16 август 2010 г. за временната организация и безопасността на движението при извършване на строителни и монтажни работи по пътищата и улиците като по възможност да бъде представена етапност на изпълнението с частично затваряне и работа на половин профил. Отделните етапи на въвеждане на ВОБД да позволяват преминаване на автомобилното движение с разминаване в една лента, без да се налага цялостно затваряне на движението по обслужващите улици и площите за паркиране, както и отклоняването му по обходни маршрути. При невъзможност да се въведе етапност, да се извърши предварително съгласуване с Възложителя – Община Ямбол. I.5 Част Електрическа и УО (улично осветление): Да се обследва съществуващото състояние на уличното осветление. При необходимост да се представят светло-технически изчисления и проектно положение на новите осветителни стълбове (премахване или преместване на съществуващи) с технически характеристики на осветителите съответстващи на изискванията на БДС EN 60598-1, БДС EN 60598-2-3 по отношение на електрическите, температурните, конструктивните и механическите изисквания. Проектното решение да осигури необходимата осветеност за съответния клас на улицата . При засягане на съществуващи електрически съоръжения, принадлежащи към електроразпределителната мрежа на EVN България, на основание чл.73, ал.1 от ЗУТ е необходимо изместване/реконструиране на посочените. I.6 Част Пожарна безопасност: Проект за осигуряване на обекта при пожар съгласно изискванията на Наредба № Із-1971 от 29 октомври 2009 г. за строително-технически правила и норми за осигуряване на безопасност при пожар. Да се обследва и предвиди необходимия брой пожарни хидранти в съответствие с чл. 161, ал. 1 от Наредбата. I.7 План за безопасност и здраве: План за безопасност и здраве, съгласно Наредба №2/22. 03.2004 г. за минималните изисквания за здравословни и безопасни условия на труд при извършване на строителни и монтажни работи и Закона за здравословни и безопасни условия при извършване на строителни и монтажни работи. I.8 План за управление на строителните отпадъци: Част „ПУСО" да се изработи в съответствие е действащата нормативна уредба – Наредба за управление на строителните отпадъци и за влагане на рециклирани строителни материали от 2017 г. Да се предвиди използването на рециклиран материал за подосновен пласт, при направата на тротоарни и пътни настилки, като в проекта се впишат специфичните изисквания към материалите преди тяхното обратно влагане. I.9 Проектно-сметна документация: Към всички части на проекта да се изработят подробни количествени и количествено-стойностни сметки. Допълнително да се представят обобщени количествени и количествено-стойностни сметки по всички части. Техническите проекти се предават на Възложителя с приемо-предавателен протокол в 4 екземпляра на хартиен носител – оригинали с мокри печати и подписи, с взаимно съгласуване на проектните части. Електронен носител CD/Flash – 1бр. с цялата документация представена в електронни формати DWF/PDF за чертежна част и DOC/XLS/PDF за текстова част. IV.1. Авторски надзор Авторът на проекта се

задължава с изпълнението на настоящата поръчка да упражни последващ авторски надзор по време на изпълнението на СМР на обектите, в съответствие на изискванията на чл. 162, ал. 2 от ЗУТ. Изпълнителят, чрез своите експерти, е длъжен да бъде на разположение на Възложителя през цялото времетраене на строителството и да упражнява авторски надзор своевременно и ефективно, в това число като присъства при съставянето и подписването на задължителните протоколи и актове по време на строителството. Изпълнителят, чрез своите експерти, е длъжен да осъществява авторски надзор по време на изпълнение на строителството на обекта с проектантите - автори на отделни части на проекта, като: • следи за точното изпълнение на одобрения проект съгласно разпоредбите на ЗУТ и подзаконовите му нормативни актове, имащи отношение към предмета на настоящия договор и за промените или допълненията на проекта, предписани по установения нормативен ред от проектантите по време на строителството. • прави предписания и дава технически решения за точно спазване на проекта и за необходимостта от евентуални промени, които се вписват в заповедната книга на строежа и са задължителни за останалите участници в строителството. • осигурява възможност на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ да следи процеса на работа и да съгласува с него предварително всички решения и действия. • вписва решенията и указанията в Заповедната книга на обекта, които са задължителни за всички участници в строителството. • заверява екзекутивната документация за строежа след изпълнение на обекта. При невъзможност да осигури на обекта проектанта изработил частта от проекта, за която е необходим авторски надзор, изпълнителя е длъжен да оторизира и осигури друг свой специалист, който да се яви на строителната площадка и извърши необходимия авторския надзор.

5.1.7. Zamówienia strategiczne

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne
Zielone zamówienia - Kryteria: Brak kryteriów zielonych zamówień publicznych

5.1.8. Kryteria dostępności

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione, ponieważ przedmiot zamówienia nie jest przeznaczony dla osób fizycznych

5.1.9. Kryteria kwalifikacji

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga
Kryterium: Referencje dotyczące określonych usług
Opis kryterium selekcji: Участниците трябва да са изпълнили за последните три години, считано от датата на подаване на офертата, поне две услуги с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката. За „услуга с предмет идентичен или сходен с предмета на поръчката“ се приема изготвяне на инвестиционен проект (технически или работен), свързан с изпълнение на строително-монтажни работи в областта на ново строителство, и/или реконструкция и/или основен ремонт и/ли благоустрояване на пътна мрежа, улична или алейна мрежа и упражняване на авторски надзор при изпълнението на такива обекти. * Услугите с предмет, идентичен или сходен с този на поръчката могат да бъдат извършвани на различни обекти. * Възложителят не поставя изисквания за обем. * Когато проектирането, идентично или сходно с предмета на настоящата поръчка е изпълнено по договор за инженеринг, референтния период за придобиване на опит е 5 (пет) години, считано от датата на подаване на офертата. При подаване на оферта участникът само декларира изискването в ЕЕДОП (част IV, раздел B). За доказване на изискването при подписване на договор участникът, избран за изпълнител, представя Списък на услугите, които са идентични или сходни с предмета на поръчката (в свободен текст), изпълнени през последните 3 (три) години, считано от датата на

подаване на офертата, с посочване на стойностите, датите и получателите, заедно с документи, които доказват извършената услуга.

Kryterium: Ubezpieczenie od odpowiedzialności cywilnej z tytułu ryzyka zawodowego
Opis kryterium selekcji: Участниците трябва да имат валидна застраховка „Професионална отговорност в проектирането“ за лицата, които ще осъществяват проектирането, или валиден еквивалентен документ – за чуждестранни участници, издаден от компетентен орган на държавата, в която участникът е установен. За дейностите по изготвяне на инвестиционния проект застраховката „Професионална отговорност“, съгласно чл. 171 от ЗУТ следва да се притежават от проектанта – юридическо лице/проектантите – физически лица по отделните части на инвестиционния проект. Минимално изискване: Участниците следва да имат валидна застраховка „Професионална отговорност“ за проектант, като към датата на подаване на офертата Възложителят не поставя изискване за минимална застрахователна сума. При подаване на офертата участникът декларира съответствие с поставеното изискване единствено чрез попълване на съответния раздел на Единния европейски документ за обществени поръчки (ЕЕДОП). Преди сключване на договора Възложителят изисква от участника определен за изпълнител да представи документи, удостоверяващи съответствието с поставения критерий за подбор - доказателства за наличие на застраховка „Професионална отговорност“ в проектирането, с минимална застрахователна сума в размер не по-нисък от определения в Наредбата за условията и реда за задължителното застраховане в проектирането и строителството за обекта по съответната обособена позиция.

5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia

Kryterium:
Rodzaj: Jakość
Nazwa: Срок за изпълнение на проектирането
Opis: Максималният брой точки, който може да получи участник е 50. П1 е показател, отразяващ тежестта на предложения от участника срок за изпълнение на проектирането (в календарни дни). • За нуждите на настоящата методика максималната стойност на П1 е 50 точки. • Максимален брой точки получава офертата с предложен най-кратък срок за изпълнение на проектирането. • Точките на останалите участници се определят в съотношение към най-краткия срок за изпълнение по следната формула: П1 = (Amin / An) x 50, където Amin представлява минималният (най-кратък) предложен срок за изпълнение на проектирането; An представлява срок за изпълнение на проектирането, предложен от n-тия участник. Забележка: Предложението по показател „Срок за изпълнение на проектирането“ се посочва задължително като цяло положително число в календарни дни.
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 50

Kryterium:
Rodzaj: Cena
Nazwa: „Ценово предложение“
Opis: Максималният брой точки, който може да получи участник е 50. П2 е показател, отразяващ тежестта на предлаганата цена на съответната оферта. • За нуждите на настоящата методика максималната стойност на П2 е 50. • Максимален брой точки получава офертата с предложена най-ниска обща цена; • Точките на останалите участници се определят в съотношение към най-ниската предложена обща цена по следната формула: П2 = (Amin / An) x 50, където Amin представлява предложената най-

ниска обща цена за изпълнение на поръчката; An представлява цената, предложен от n-тия участник. Комисията изчислява точките с точност до втория знак след десетичната запетая.
Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)
Kryterium udzielenia - Liczba: 50

5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: bułgarski
Adres dokumentów zamówienia: https://app.eop.bg/today/584634
Kanał komunikacji ad hoc:
Nazwa: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

Warunki zgłoszenia:
Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane
Adres na potrzeby zgłoszenia: https://app.eop.bg/today/584634
Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: bułgarski
Katalog elektroniczny: Niedozwolone
Oferty wariantowe: Niedozwolone
Termin składania ofert: 26/06/2026 23:59:59 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni
Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 6 Miesiące
Informacje na temat publicznego otwarcia:
Data otwarcia: 29/06/2026 10:00:00 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni
Miejsce: В системата
Warunki zamówienia:
Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie
Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone
Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie
Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

5.1.15. Techniki

Umowa ramowa:
Brak umowy ramowej
Informacje o dynamicznym systemie zakupów:
Brak dynamicznego systemu zakupów

5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie

Organ odwoławczy: Комисия за защита на конкуренцията
Informacje o terminach odwołania: Жалба може да се подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП - срещу решението за откриване на процедурата и/или решението за одобряване на промени в условията по обявената процедура.
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Национална агенция по приходите
Adres strony internetowej z przepisami podatkowymi: https://nra.bg
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony środowiska, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на околната среда и водите
Adres strony internetowej z przepisami środowiskowymi: https://www.moew.government.bg

Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony zatrudnienia i warunków pracy, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane: Министерство на труда и социалната политика
Adres strony internetowej z przepisami pracy: https://mlsp.government.bg
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja zapewniająca dostęp offline do dokumentów zamówienia: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Комисия за защита на конкуренцията
Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Organizacja rozpatrująca oferty: ОБЩИНА ЯМБОЛ

8. Organizacje

8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: ОБЩИНА ЯМБОЛ
Numer rejestracyjny: 000970496
Adres pocztowy: ул. Г.С.РАКОВСКИ №.7
Miejscowość: гр.Ямбол
Kod pocztowy: 8600
Podpodział krajowy (NUTS): Ямбол (BG343)
Kraj: Bułgaria
Punkt kontaktowy: Мария Атанасова Караиванова
E-mail: m.karaivanova@yambol.bg
Telefon: +359 046681439
Adres strony internetowej: https://yambol.bg/
Profil nabywcy: https://app.eop.bg/buyer/24469
Role tej organizacji:
Nabywca
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia
Organizacja zapewniająca dostęp offline do dokumentów zamówienia
Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału
Organizacja rozpatrująca oferty

8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Комисия за защита на конкуренцията
Numer rejestracyjny: 000698612
Adres pocztowy: бул. Витоша № 18
Miejscowość: София
Kod pocztowy: 1000
Podpodział krajowy (NUTS): София (столица) (BG411)
Kraj: Bułgaria
Punkt kontaktowy: Комисия за защита на конкуренцията
E-mail: delovodstvo@cpc.bg
Telefon: +359 29356113
Faks: +359 29807315
Adres strony internetowej: http://www.cpc.bg
Role tej organizacji:
Organ odwoławczy

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Национална агенция по приходите
Numer rejestracyjny: 131063188
Adres pocztowy: бул. "Княз Ал. Дондуков" № 52 бул. "Княз Ал. Дондуков" № 52 бул. "Княз Ал. Дондуков" № 52
Miejscowość: София
Kod pocztowy: 1000
Podpodział krajowy (NUTS): София (столица) (BG411)
Kraj: Bułgaria
E-mail: infocenter@nra.bg
Telefon: 0700 18 700
Role tej organizacji:
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie podatków, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane

8.1. ORG-0004

Oficjalna nazwa: Министерство на околната среда и водите
Numer rejestracyjny: 000697371
Adres pocztowy: бул. КНЯГИНЯ МАРИЯ ЛУИЗА № 22 бул. КНЯГИНЯ МАРИЯ ЛУИЗА № 22 бул. КНЯГИНЯ МАРИЯ ЛУИЗА № 22
Miejscowość: София
Kod pocztowy: 1000
Podpodział krajowy (NUTS): София (столица) (BG411)
Kraj: Bułgaria
E-mail: edno_gishe@moew.government.bg
Telefon: 02 940 60 00
Role tej organizacji:
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony środowiska, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane

8.1. ORG-0005

Oficjalna nazwa: Министерство на труда и социалната политика
Numer rejestracyjny: 000695395
Adres pocztowy: ул. „Триадица“ №2 ул. „Триадица“ №2 ул. „Триадица“ №2
Miejscowość: София
Kod pocztowy: 1051
Podpodział krajowy (NUTS): София (столица) (BG411)
Kraj: Bułgaria
E-mail: press@mlsp.government.bg
Telefon: 02 8119 443
Role tej organizacji:
Organizacja udzielająca informacji na temat ogólnych ram regulujących kwestie ochrony zatrudnienia i warunków pracy, mających zastosowanie w miejscu, w którym zamówienie ma być realizowane

10. Zmiana

Poprzednia wersja ogłoszenia, która jest zmieniana
:

a6bc0f27-68cd-4c2c-b832-f21018c89f01-01
Główny powód zmiany
:
Aktualizacja informacji

Informacje o ogłoszeniu

Identyfikator/wersja ogłoszenia: f6062f79-8a46-4f4b-b95b-c7b79ca878c1 - 01
Typ formularza: Procedura konkurencyjna
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy
Podrodzaj ogłoszenia: 16
Ogłoszenie – data wysłania: 16/06/2026 14:11:12 (UTC+03:00) czas wschodnioeuropejski letni
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: bułgarski
Numer publikacji ogłoszenia: 414589-2026
Numer wydania Dz.U. S: 115/2026
Data publikacji: 17/06/2026